



# L'ENSEIGNEMENT BILINGUE

*français - occitan à Toulouse*

---



# L'ENSENHAMENT BILINGÜE

*francés - occitan a Tolosa*



ACADÉMIE  
DE TOULOUSE

Direction des services départementaux  
de l'éducation nationale  
de la Haute-Garonne



**Aimer Vivre  
à Toulouse**

MAIRIE DE  TOULOUSE

**La Mairie de Toulouse  
et l'Inspection académique de  
la Haute-Garonne ont engagé,  
par voie de convention,  
un partenariat visant à développer  
l'enseignement bilingue  
français-occitan à Toulouse.**

4 sites bilingues existent dans des écoles  
publiques de la ville :

**Groupe scolaire Bayard-Matabiau**  
40-42-60 rue Matabiau 31000

**Groupe scolaire La Gloire-Bonhoure**  
4 impasse de Soupetard / 20 place Pinel 31500

**Groupe scolaire Ada Lovelace**  
3 rue du Professeur Jacques ARLET 31300

**Groupe scolaire Molière**  
32-34 rue Sainte-Lucie 31300

Cet enseignement peut être poursuivi  
au collège puis sous d'autres modalités au lycée  
ainsi qu'à l'Université.

## *Perqué? Le bilinguisme précoce pourquoi?*

Le bilinguisme français-langue régionale, s'appuie sur un environnement culturel porteur. Cette modalité d'enseignement est reconnue par l'Éducation Nationale comme étant « un outil de développement intellectuel, linguistique et culturel ».

Ainsi, dès la maternelle, apprendre en français et en occitan permet de :

- donner accès aux richesses de la langue et de la culture occitanes
- développer les facultés cognitives des enfants
- conforter la maîtrise du français par la comparaison du fonctionnement des deux langues
- apprendre d'autres langues avec plus de facilité
- favoriser l'ouverture d'esprit, la curiosité, la tolérance, le respect des différences
- mieux comprendre son environnement (histoire, société, littérature, musique, noms de lieux ou de familles, expressions...)
- créer des liens entre les générations et les cultures.

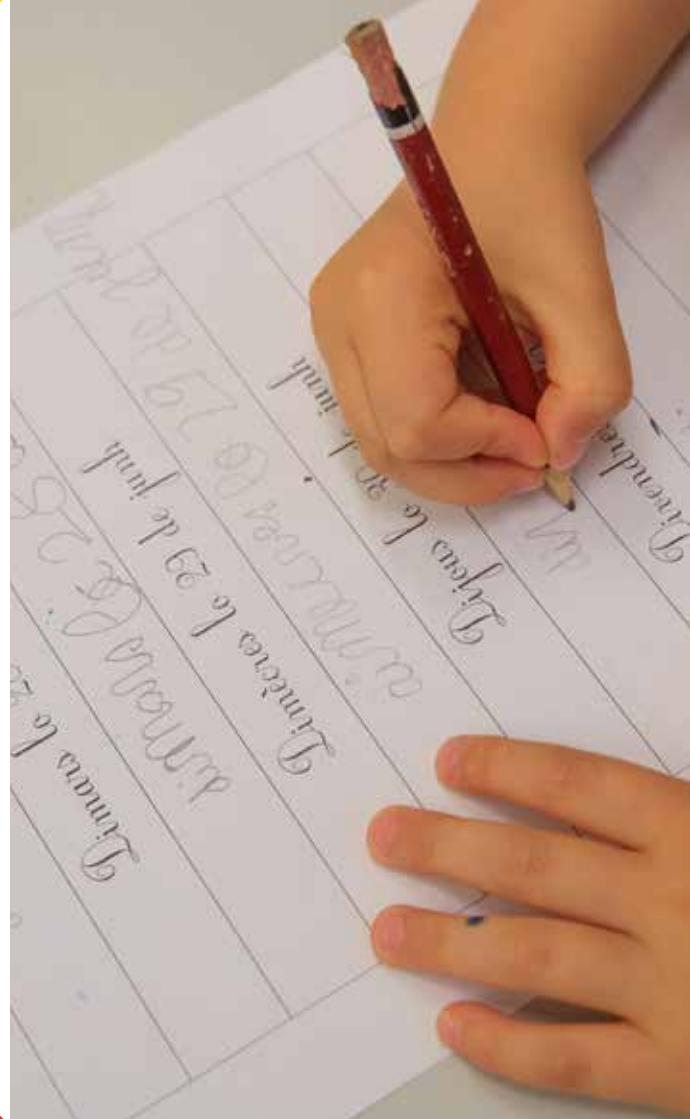
## Comment est organisé l'enseignement bilingue ?

Dans les classes publiques bilingues, les enseignements sont répartis de façon équilibrée sur la semaine (12h en occitan, 12h en français) avec, le plus fréquemment, une alternance de demi-journées en occitan et en français.

**L'enseignement bilingue commence dès la maternelle et se poursuit à l'école élémentaire : l'occitan y est à la fois langue enseignée et langue d'enseignement dans plusieurs domaines d'activités et d'apprentissage.**

À partir du CP, les mathématiques, l'E.P.S., les arts, les sciences et la géographie sont le plus souvent menées en occitan. Certaines compétences d'autres domaines disciplinaires peuvent aussi être enseignées en langue régionale. **L'enseignement dispensé répond aux objectifs fixés par les programmes officiels.**

Ce cursus s'adresse aux élèves inscrits dans leur école de secteur, il peut éventuellement donner droit à dérogation.



## CONTACTS

Direction des Services Départementaux de l'Éducation Nationale de la Haute-Garonne  
Conseiller pédagogique occitan : [cpd\\_occitan31@ac-toulouse.fr](mailto:cpd_occitan31@ac-toulouse.fr)

ÒC-BI Occitània - Association pour le bilinguisme français-occitan dans l'enseignement public  
[ocbioccitania@free.fr](mailto:ocbioccitania@free.fr) / 07 71 05 21 38

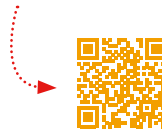
Mairie de Toulouse - Mission langue et culture occitanes  
[cultureoccitane@mairie-toulouse.fr](mailto:cultureoccitane@mairie-toulouse.fr)

### *Pour en savoir plus*

Dossier « L'occitan à l'école »,  
sur le site de l'Académie de Toulouse



Ressources sur  
l'enseignement bilingue



Office Public  
de la Langue Occitane



Retrouvez  
ces informations sur :

